

EUROPEAN NETWORK FOR EDUCATION AND TRAINING (EUNET) ANNUAL CONFERENCE & GENERAL ASSEMBLY

27.10. - 14:00 — 28. 10. 2023 - 13:00
Maison de l'Europe de Paris
29, avenue de Villiers, 75017 — Paris
Languages: Français — Deutsch — English

	Conférence annuelle et Assemblée générale	Jahreskonferenz und Mitgliederversammlung	Annual Conference and General Assembly
	Vendredi 27 octobre 2023	Freitag, 27. Oktober 2023	Friday 27 October 2023
14:00	Accueil des participants	Empfang der Teilnehmenden	Reception of participants
14:30	Conférence d'ouverture	Eröffnungskonferenz	Opening conference
	Mot d'accueil : Ursula SERAFIN, directrice de la Maison de l'Europe de Paris	Begrüßung: Ursula SERAFIN, Direktorin der Maison de l'Europe Paris	Welcome address: Ursula SERAFIN, Director of the Maison de l'Europe Paris
	Ouverture de la Conférence annuelle : Richard STOCK, président d'EUNET	Eröffnung der Jahreskonferenz: Richard STOCK, Vorsitzender von EUNET	Opening of the Annual Conference: Richard STOCK, President of EUNET

14:45	Conférence 1 : l'Europe dans le monde	Konferenz 1: Europa in der Welt	Conference 1: Europe in the world
	Marie-Pierre VEDRENNE, députée européenne, ancienne directrice de la Maison de l'Europe de Rennes (France)	Marie-Pierre VEDRENNE, Mitglied des Europäischen Parlaments, ehemalige Direktorin des Europahauses Rennes (Frankreich)	Marie-Pierre VEDRENNE, MEP, former Director of the Europe House Rennes (France)
	Alors que les États-Unis et la Chine intensifient leur guerre commerciale et technologique, l'Europe se retrouve prise au piège de ces rivalités. Cette lutte de pouvoir met en lumière un dilemme complexe pour l'Union européenne. Cette dernière se retrouve dans une situation délicate, déchirée entre son souhait de préserver ses relations économiques tant avec les USA que la Chine et sa nécessité de rester dans la course technologique mondiale. La pandémie qui avait paralysé des chaînes d'approvisionnement en Asie et la guerre en Ukraine qui ont révélé les dépendances au gaz russe et les tensions géopolitiques avec l'Empire du Milieu, ont contribué à faire émerger une nouvelle « doctrine » pour protéger l'Europe de toute dépendance économique vis-à-vis de pays tiers : surveillance des technologies critiques, contrôle des exportations, filtrage des investissements sortants : tels sont les principaux axes de la nouvelle stratégie de sécurité économique. Mais peut-elle aller plus loin et surtout ne pas laisser les Etats-Unis et la Chine définir, seuls, les règles du jeu ? Malgré ces défis, l'Europe a une opportunité unique de jouer un rôle crucial dans cette bataille. En naviguant habilement entre les deux superpuissances, l'Europe pourrait-elle contribuer à apaiser les tensions, tout en préservant ses propres intérêts économiques et technologiques ? Toutefois, cela nécessiterait une stratégie bien pensée et équilibrée, tenant compte de la complexité des relations internationales dans ce nouvel âge technologique. Cela reste un défi de taille pour l'Europe, mais aussi une opportunité à ne pas manquer. En cas d'échec, les conséquences pourraient être graves, non seulement pour l'économie européenne, mais aussi pour l'avenir technologique de la région.	Während die USA und China ihren Handels- und Technologiekrieg verschärfen, ist Europa zwischen diesen Rivalitäten gefangen. Dieser Machtkampf zeigt ein komplexes Dilemma für die Europäische Union auf. Die EU befindet sich in einer schwierigen Lage, da sie zwischen dem Wunsch, ihre wirtschaftlichen Beziehungen sowohl mit den USA als auch mit China zu erhalten, und der Notwendigkeit, im globalen technologischen Wettlauf mitzuhalten, hin- und hergerissen ist. Die Pandemie, die die Versorgungsketten in Asien lahmlegte, und der Krieg in der Ukraine, der die Abhängigkeit von russischem Gas und die geopolitischen Spannungen mit dem Reich der Mitte offenbarte, trugen zur Entstehung einer neuen "Doktrin" bei, um Europa vor wirtschaftlicher Abhängigkeit von Drittländern zu schützen: Überwachung kritischer Technologien, Exportkontrolle, Filterung von Auslandsinvestitionen - dies sind die Hauptachsen der neuen Strategie für wirtschaftliche Sicherheit. Aber kann sie noch weiter gehen und vor allem nicht die USA und China die Spielregeln allein bestimmen lassen? Trotz dieser Herausforderungen hat Europa eine einzigartige Gelegenheit, eine entscheidende Rolle in diesem Kampf zu spielen. Könnte Europa durch geschicktes Navigieren zwischen den beiden Supermächten dazu beitragen, die Spannungen abzubauen und gleichzeitig seine eigenen wirtschaftlichen und technologischen Interessen zu wahren? Dies würde jedoch eine gut durchdachte und ausgewogene Strategie erfordern, die der Komplexität der internationalen Beziehungen in diesem neuen technologischen Zeitalter Rechnung trägt. Dies bleibt eine große Herausforderung für Europa, aber auch eine Chance, die nicht verpasst werden darf. Im Falle eines Scheiterns könnten die Folgen schwerwiegend sein, nicht nur für die europäische Wirtschaft, sondern auch für die technologische Zukunft der Region.	As the United States and China intensify their trade and technology war, Europe finds itself caught in the middle of these rivalries. This power struggle highlights a complex dilemma for the European Union. It finds itself in a delicate situation, torn between its desire to preserve its economic relations with both the USA and China and its need to stay in the global technological race. The pandemic, which paralysed supply chains in Asia, and the war in Ukraine, which revealed dependence on Russian gas and geopolitical tensions with the Middle Kingdom, have contributed to the emergence of a new "doctrine" to protect Europe from any economic dependence on third countries: surveillance of critical technologies, control of exports, filtering of outgoing investments: these are the main thrusts of the new economic security strategy. But can it go further, and above all not leave the United States and China alone to define the rules of the game? Despite these challenges, Europe has a unique opportunity to play a crucial role in this battle. By skilfully navigating between the two superpowers, could Europe help to ease tensions, while safeguarding its own economic and technological interests? However, this would require a well thought-out and balanced strategy, taking into account the complexity of international relations in this new technological age. This remains a major challenge for Europe, but also an opportunity not to be missed. Failure to do so could have serious consequences, not only for the European economy, but also for the technological future of the region.
15:30	Débat avec les participants	Diskussion mit den Teilnehmenden	Debate with participants
16:00	Pause	Pause	Break

16:30	Conférence 2 : Élections européennes : quels sont les débats à mener d'urgence ? Richard Stock, président de l'Académie européenne de Rhénanie du Nord – Westphalie, Bonn (Allemagne) À l'heure où la fracture démocratique entre l'Union européenne et ses peuples est dénoncée comme un désintérêt des citoyennes et des citoyens du projet européen, il est nécessaire de faire toute la lumière sur les débats à mener d'ici les prochaines élections européennes en juin 2024. Qui a dit que les élections européennes n'intéressaient pas les citoyens ? Plus d'un an avant l'échéance du prochain scrutin, l'enquête Eurobaromètre du Parlement montre exactement le contraire. L'intérêt du public pour les Européennes a augmenté de manière considérable. L'enquête montre que les personnes interrogées sont très sensibles aux valeurs démocratiques qui sont attaquées dans de nombreux pays. La défense de la démocratie est une priorité, suivie par la protection des droits humains tant dans l'UE que dans le monde. Viennent ensuite la liberté d'expression et de pensée, les élections libres et équitables et le respect des droits fondamentaux. Il y a dans presque tous les États membres de l'UE des élus qui se disent fervents Européens dans leurs discours, et qui mènent de facto une politique antieuropéenne afin de défendre une pseudo-souveraineté nationale. Leurs électrices et électeurs qui négligent toute information relative à l'Union européenne, trouvent cela génial. Alors que face aux crises mondiales, il n'y a plus de solutions nationales. Aucun des grands défis actuels ne peut être résolu ou géré au niveau national. Ceux-ci sont en effet transnationaux ou mondiaux, et ce depuis longtemps, comme les réfugiés et la problématique migratoire, le réchauffement climatique, l'approvisionnement énergétique, les flux financiers ou encore les chaînes d'approvisionnement.	Konferenz 2: Europawahlen: Welche Debatten müssen dringend geführt werden? Richard Stock, Vorsitzender der Europäischen Akademie Nordrhein-Westfalen, Bonn (Deutschland) In einer Zeit, in der die demokratische Kluft zwischen der Europäischen Union und ihren Völkern als ein Desinteresse der Bürgerinnen und Bürger am europäischen Projekt angeprangert wird, ist es notwendig, die Debatten, die bis zu den nächsten Europawahlen im Juni 2024 geführt werden müssen, zu beleuchten. Wer sagt, dass die Europawahlen für die Bürger uninteressant sind? Mehr als ein Jahr vor der nächsten Wahl zeigt die Eurobarometer-Umfrage des Parlaments genau das Gegenteil. Das Interesse der Öffentlichkeit an den Europawahlen hat erheblich zugenommen. Die Umfrage zeigt, dass die Befragten sehr sensibel für die demokratischen Werte sind, die in vielen Ländern angegriffen werden. Die Verteidigung der Demokratie ist eine Priorität, gefolgt vom Schutz der Menschenrechte sowohl in der EU als auch weltweit. An zweiter Stelle stehen die Meinungs- und Gedankenfreiheit, freie und faire Wahlen und die Achtung der Grundrechte. In fast allen EU-Mitgliedstaaten gibt es gewählte Vertreter, die sich in ihren Reden als glühende Europäer bezeichnen, de facto aber eine antieuropäische Politik betreiben, um eine pseudo-nationale Souveränität zu verteidigen. Ihre Wählerinnen und Wähler, die jegliche Informationen über die Europäische Union vernachlässigen, finden das großartig. Dabei gibt es angesichts der globalen Krisen keine nationalen Lösungen mehr. Keine der großen Herausforderungen unserer Zeit kann auf nationaler Ebene gelöst oder bewältigt werden. Dazu gehören die Flüchtlings- und Migrationsproblematik, die globale Erwärmung, die Energieversorgung, die Finanzströme und die Versorgungsketten.	Conference 3: European elections: what debates are urgently needed? Richard Stock, President of the European Academy of North Rhine-Westphalia, Bonn (Germany) At a time when the democratic divide between the European Union and its peoples is being denounced as a lack of interest on the part of citizens in the European project, it is necessary to shed some light on the debates to be held between now and the next European elections in June 2024. Who said that the European elections were of no interest to the public? More than a year before the next elections, the Parliament's Eurobarometer survey shows exactly the opposite. Public interest in the European elections has increased considerably. The survey shows that respondents are very sensitive to democratic values, which are under attack in many countries. The defence of democracy is a priority, followed by the protection of human rights both in the EU and worldwide. This is followed by freedom of expression and thought, free and fair elections and respect for fundamental rights. In almost all EU Member States there are elected representatives who claim to be fervently European in their speeches, but who de facto pursue an anti-European policy in order to defend a pseudo-national sovereignty. Their electors, who ignore all information about the European Union, think this is great. But in the face of global crises, there are no longer any national solutions. None of today's major challenges can be resolved or managed at national level. They are transnational or global, and have been for a long time, such as refugees and migration, global warming, energy supply, financial flows and supply chains.
17:15	Débat avec les participants	Diskussion mit den Teilnehmenden	Debate with participants
17:45	Pause	Pause	Break
18:00	Cocktail dînatoire	Cocktail-Empfang	Cocktail dinner
20:00	Fin de la 1^{ère} journée	Ende des 1. Tages	End of Day 1

	Assemblée générale	Mitgliederversammlung	General Assembly
	Samedi 28 octobre 2023	Samstag, 28. Oktober 2023	Saturday 28 October 2023
08:30	Accueil des participants	Empfang der Teilnehmenden	Reception of participants
09:00	Assemblée générale	Mitgliederversammlung	General Assembly
	Ordre du jour (provisoire)	Tagesordnung (vorläufig)	Agenda (provisional)
	1. ouverture de l'assemblée générale et accueil par le président 2. constatation du quorum 3. fixation définitive de l'ordre du jour 4. approbation du procès-verbal de l'assemblée générale 2022 5. rapport du président 6. comptes 2022 6.1 Rapport du trésorier 6.2 Quitus au Comité directeur 7. discussion générale sur l'avenir de la fédération 8. vote sur le maintien ou la dissolution de la fédération 9. en fonction du résultat du vote : 9.1.- Élection du nouveau comité directeur d'EUNET 9.2. détermination de la mise en œuvre de la dissolution (assemblée générale extraordinaire) 10. budget 2024 11. propositions 12. questions diverses	1. Eröffnung der Mitgliederversammlung und Begrüßung durch den Präsidenten 2. Feststellung der Beschlussfähigkeit 3. Endgültige Festlegung der Tagesordnung 4. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung 2022 5. Bericht des Präsidenten 6. Abschluss 2022 6.1. Bericht des Schatzmeisters 6.2. Entlastung des Präsidiums 7. Allgemeine Diskussion über die Zukunft der Föderation 8. Abstimmung über den Fortbestand oder die Auflösung des Verbandes 9. Je nach Ergebnis der Abstimmung: 9.1.- Wahl des neuen EUNET-Vorstands 9.2. Festlegung der Durchführung der Auflösung (außerordentliche Generalversammlung) 10. Haushalt 2024 11. Anträge 12. Diverses	1. opening of the General Assembly and welcome by the President 2. determination of the quorum 3. finalisation of the agenda 4. approval of the minutes of the General Assembly 2022 5. report of the President 6. 2022 Financial Statements 6.1 Report of the Treasurer 6.2 Discharge of the Presidium 7. general discussion on the future of the Federation 8. vote on the continuation or dissolution of the Federation 9. depending on the result of the vote 9.1.- Election of the new EUNET Executive Board 9.2. determination of the implementation of the dissolution (extraordinary general assembly) 10. budget 2024 11. proposals 12. miscellaneous
13:00	Fin de l'Assemblée Départ des participants	Ende der Mitgliederversammlung Abreise der Teilnehmenden	End of the General Assembly Departure of participants

(modifications possibles – mögliche Änderungen – possible changes) - 25.09.2023